

# Kiko və Beşmənlər



End Violence  
Against Children

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE



**Kiko və  
Beşmənلəر**



Bunlar Kiko və Pipadır. Pipa Kikonun qayğısına qalır. Kiko ağıllı Pipaya baxıb ondan çox şey öyrənir. Onlar bir-birini sevir, çox vaxt birlikdə oyun oynayır və söhbət edirlər.



Bu isə... sehrli fitdir!  
Kiko hər dəfə bu fiti çalandı, Pipa sehrli şəkildə peydə olur. Pipa həmişə Kikoya kömək etməyə hazırlıdır!  
Sehrli fit səslənir: “FİYU, FİYU!”



“O, nədir?” Kiko soruşur.

“Bu, elektron cihazdır. Elektron cihazları sanki başqa bir dünyaya açılan sehrlidir,” Pipa cavab verir.

“Mənə həmin dünya haqqında danış!”

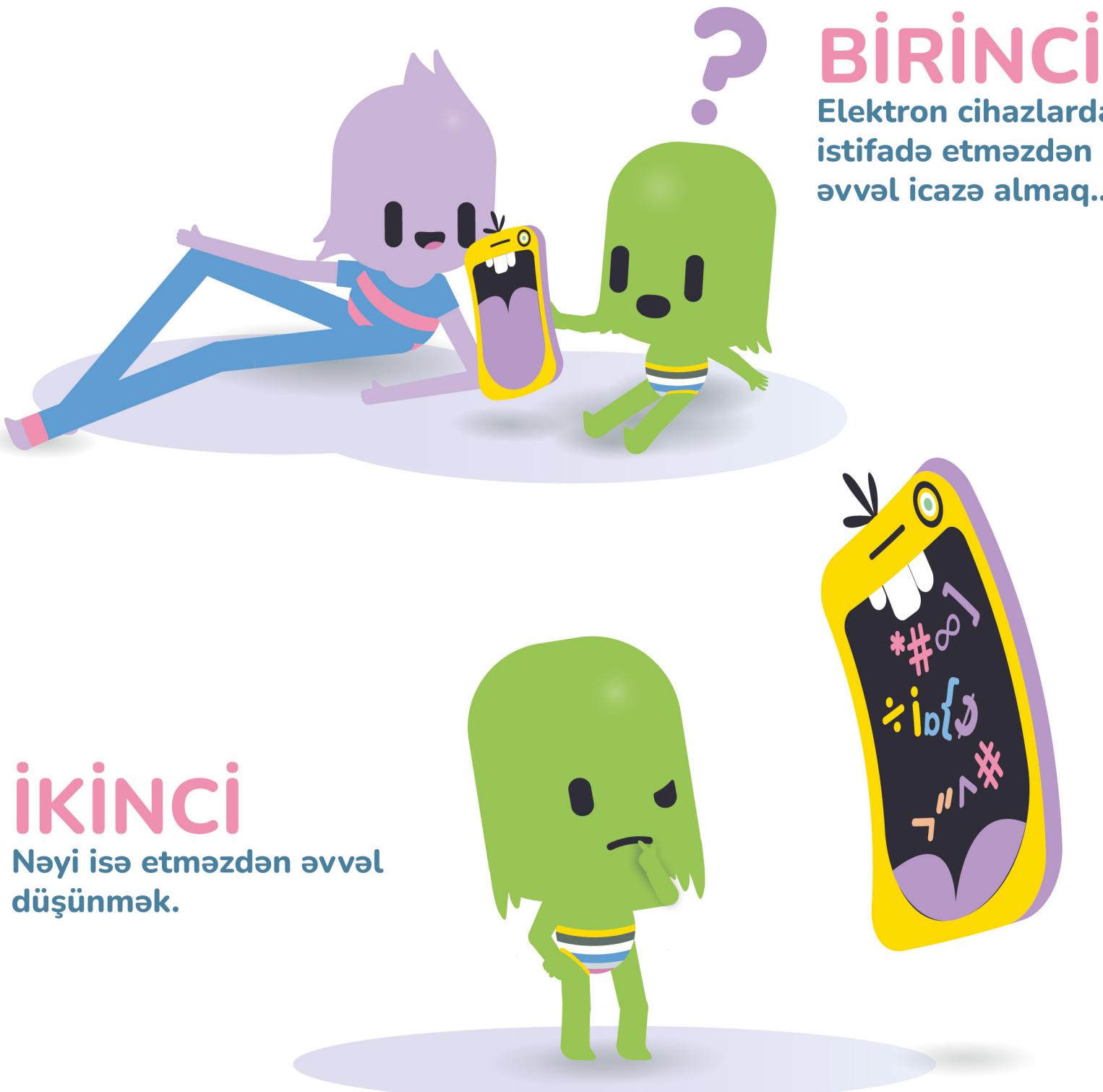
“Ora elə bir yerdir ki, orada çox şeyi öyrənə və planetin hər tərəfindən olan dostlarla əylənə bilərsən,” Pipa izah edir.



“Amma ora təhlükəli ola bilər, Kiko. Çox tədbirli olmaq lazımdır”.

“Mən çox, ləp çox tədbirliyəm!”  
Kiko deyir.

“Yaxşı. Mən sənə elektron cihazlara aid qızıl qaydaları deyərəm. Diqqətlə qulaq as”.





Bir Beşmən  
peydə olur və şəkilləri yeməyə  
başlayır. Beşmənlərin xüsusi  
gücü var. Onlar bir şəkli yeyəndə  
minlərlə şəkil yarada bilirlər.

Dayan! Onlar  
mənimdir!

“QARR, QARR! Onlar indi  
mənimdir!” deyərək, Beşmən  
gülür və uçub gedir.

Fiyu! Fiyu! Kiko fiti çalır.

Pipa artıq kömək etmək  
üçün buradadır!

Pipa! Kömək et,  
şəkillərimi tutum!

Xış, xış! Pipa və Kiko bütün  
şəkilləri toplayırlar. Lap  
vaxtında! Beşmən uçub  
gedir.

“Macəraya bax! Gəl, indi  
evə gedək, Kiko!”

Çimmək vaxtıdır! Şap, şap! Kiko  
sıçrayan balıqları sevir.



14

Qapı açılır və Ekra içəri daxil olur.

“Ey, Kiko! Sən o köpüklərlə nə şirin  
görünürsən! Şəklini çəkə bilərəm?”  
Elektron cihaz soruşur.

“Yox!” Kiko qışqırır və ekrana tərəf  
çoxlu köpüklər üfürür.

“Yaxşı, Kiko,” Cihaz deyir və uçub  
gedir.



15

Bu necə gündür! Kiko özünü əldən düşmüş hiss edir.

“Yatmaq vaxtıdır, Kiko!” Pipa deyir.

“Yaxşı,” Kiko yuxulu-yuxulu deyir.



“Kiko, albomumuz üçün şəkil çəkə bilərəm?” Pipa soruşur.

Bu gün olmaz,  
Pipa, yorğunam.



Əlbəttə, Kiko. İmtina  
edə bilərsən.



Kiko, şəkil çəkmək barədə öyrəndiyin  
qaydaları xatırlaya bilərsən?



## BİRİNCİ -

Mən həmişə əvvəlcə icazə alıram.

## İKİNCİ -

Mənim şəklim mənimdir! "Hər kəs mənim şəklimi çəkməzdən əvvəl icazə almalıdır," Kiko deyir.

"... və heç kim HEÇ VAXT sənin çı�paq halda şəklini çəkməməlidir," Pipa əlavə edir.



## ÜÇÜNCÜ -

Mənim imtina etmək hüququm var.

"Və nə etməli olduğunu bilmirsənsə..." Pipa deyir.

**FİYU, FİYU!**

“Afərin, Kiko. Bu gün macəra dolu  
gün oldu! Mən sənin ən sevimli  
mahnını fitlə oxuyacağam və sən  
tezliklə yuxuya gedəcəksən”



Pipa fit çaldıqca, Kiko hər  
yerdə konfetlərin bitdiyi bir  
yuxu görməyə başlayır.



Fransız versiyası:  
*Kiko et les Moipartouts*

Bu sənədin tam olaraq və ya onun bir hissəsinin surətini  
çıxarmaq və ya tərcümə etməklə bağlı bütün müraciətlər  
Kommunikasiya Direktorluğuna təqdim edilməlidir  
(F-67075 Strasbourg Cedex və ya publishing@coe.int).  
Bu sənədlə bağlı bütün digər yazışmalar Demokratiya  
üzrə Baş Direktorluğa ünvanlanmalıdır.

© Avropa Şurası, 2020-ci il, noyabr  
Şəkillər və tərtibat: AFP-Services

Bu nağıl kitabı 4-7 yaşılı uşaqlara elektron cihazlardan istifadə ilə bağlı əsas qaydaları, eləcə də öz şəkillərini və şəxsi həyatını qorumağın vacibliyini izah etmək üçün nəzərdə tutulmuşdur. Mövzu barədə daha ətraflı məlumatla aşağıdakı saytda tanış ola bilərsiniz: [www.underwearrule.net](http://www.underwearrule.net)

Avropa Şurası bu programda göstərdiyi maliyyə dəstəyinə görə “Zorakılığa Son Fondu”na (End Violence Fund) öz minnətdarlığını bildirir. “Zorakılığa Son Fondu” uşaqları onlayn istismar və zorakılıq hallarından qorumaq məqsədi daşıyan praktiki və innovativ təcrübələri təqdim edən programlara maliyyə dəstəyi göstərir.

Avropa Şurası insan hüquqları sahəsində qitənin aparıcı qurumudur. Onun tərkibinə 47 üzv dövlət, o cümlədən Avropa İttifaqının bütün üzvləri daxildir. Avropa Şurasının bütün üzv dövlətləri insan hüquqları üzrə Avropa Konvensiyasını ratifikasiya etmişdir. Bu sənəd demokratiyanı və qanunun aliliyini qorumaq üçün tərtib olunmuşdur. İnsan Hüquqları üzrə Avropa Məhkəməsi tərəfindən üzv dövlətlərdə Konvensiyanın icrasına nəzarət edilir.

AZE